# GT-B3310

# Manualul utilizatorului

SAMSUNG

# Utilizarea acestui manual

Acest manual al utilizatorului a fost proiectat special pentru a vă ghida la utilizarea funcţiilor şi caracteristicilor telefonului dvs. mobil. Pentru o pornire rapidă, consultaţi „Prezentarea telefonului mobil”, „Asamblarea şi pregătirea telefonului mobil” şi „Utilizarea funcţiilor de bază”.

## Pictograme pentru instrucţiuni

Înainte de a începe, familiarizaţi-vă cu pictogramele pe care le veţi vedea în acest manual:

**Avertisment**—situaţii care vă pot cauza vătămări dvs. sau altor persoane

**Atenţie**—situaţii care v-ar putea deteriora telefonul sau alte echipamente

**Notă**—note, sfaturi de utilizare sau informaţii suplimentare

► **Consultaţi**—pagini cu informaţii asemănătoare; de exemplu: ► p. 12 (înseamnă "consultaţi pagina 12")

→ **Urmat de**—ordinea opțiunilor sau a meniurilor pe care trebuie să le selectați pentru a face un pas; de exemplu: În modul Meniu, selectați **Mesaje** → **Creare mesaj** (înseamnă **Mesaje**, urmat de **Creare mesaj**)

**[ ]** **Paranteze pătrate**—taste ale telefonului; de exemplu: [ ] (înseamnă tasta Pornire/ Ieşire din meniu)

**< >** **Paranteze unghiulare**—taste funcționale care controlează diferite funcții pentru fiecare ecran; de exemplu: <**OK**> (înseamnă tasta funcțională **OK**)

## Informații privind drepturile de autor

Drepturile asupra tuturor tehnologiilor şi produselor care sunt cuprinse în acest dispozitiv sunt proprietatea deținătorilor respectivi ai acestora:

- Bluetooth® este marcă înregistrată a Bluetooth SIG, Inc. worldwide—Bluetooth QD ID: B015648.
- Java™ este o marcă înregistrată a Sun Microsystems, Inc.

CE 0168

# Cuprins

**Informații privind siguranța şi utilizarea .... 2**
Avertismente privind siguranța .....2
Măsuri de siguranță .....4
Informații importante privind utilizarea .....6
**Prezentarea telefonului mobil ..... 11**
Despachetarea .....11
Aspectul telefonului .....12
Tastatura .....13
Tastatura QWERTY .....15
Ecranul .....16
Pictogramele .....17
**Asamblarea şi pregătirea telefonului mobil ..... 19**
Instalarea cartelei SIM şi a bateriei .....19
Încărcarea bateriei .....21
Introducerea unei cartele de memorie (opțională) .....22
**Utilizarea funcțiilor de bază ..... 24**
Pornirea şi oprirea telefonului .....24
Accesarea meniurilor .....25

Utilizarea meniurilor de comenzi rapide din bara de instrumente pentru comenzi rapide . 25
Utilizarea comenzilor rapide pentru mesaje în modul Acces rapid ..... 26
Particularizarea telefonului ..... 27
Utilizarea funcțiilor de apelare de bază ..... 29
Trimiterea și vizualizarea mesajelor ..... 30
Adăugarea și găsirea contactelor ..... 32
Utilizarea funcțiilor de bază ale camerei foto 33
Ascultarea muzicii ..... 34
Navigarea pe Web ..... 36

**Utilizarea funcțiilor avansate ..... 37**

Utilizarea funcțiilor de apelare avansate ..... 37
Utilizarea funcțiilor avansate din agenda telefonică ..... 40
Utilizarea funcțiilor de mesagerie avansate .. 41
Utilizarea funcțiilor avansate ale camerei foto 43
Utilizarea funcțiilor muzicale avansate ..... 46

**Utilizarea instrumentelor și a aplicațiilor . 49**

Utilizarea caracteristicii fără fir Bluetooth ..... 49
Activarea și trimiterea unui mesaj SOS ..... 51
Activarea caracteristicii Mobile Tracker .....51
Efectuarea apelurilor false .....52
Înregistrarea și redarea notelor vocale .....53
Vizualizarea fotografiilor și videoclipurilor pe Web .....54
Utilizarea jocurilor și aplicațiilor oferite de Java .....55
Crearea și vizualizarea orelor de pe glob .....56
Setarea și utilizarea alarmelor .....57
Utilizarea calculatorului .....58
Efectuarea conversiei valutelor sau a unităților de măsură .....58
Setarea unui temporizator cu numărătoare inversă .....58
Utilizarea cronometrului .....58
Crearea unei noi activități .....58
Crearea unei note text .....59
Gestionarea calendarului .....59

**Depanare ..... a**

**Index ..... d**

# Informații privind siguranța şi utilizarea

Respectați precauțiile următoare pentru a evita situațiile periculoase sau ilegale şi pentru a asigura performanța maximă a telefonului mobil.



## WARNING Avertismente privind siguranța

### Nu lăsați telefonul la îndemâna copiilor mici şi a animalelor de casă

Nu lăsați telefonul şi accesoriile la îndemâna copiilor mici sau a animalelor. Dacă sunt înghițite, componentele mici pot cauza sufocare sau vătămări grave.

### Protejați-vă auzul

Ascultarea în cască la volum ridicat vă poate deteriora auzul. Utilizați numai setarea volumului minim necesar pentru a auzi conversația sau muzica.

### Instalați cu atenție telefoanele şi echipamentele mobile

Asigurați-vă că telefoanele mobile sau echipamentele similare instalate în vehicul sunt montate în siguranță. Evitați să amplasați telefonul şi accesoriile lângă sau în zona de desfăşurare a unui airbag. Echipamentul fără fir, instalat necorespunzător, poate cauza vătămări grave la umflarea rapidă a airbag-urilor.

## Manevrați și aruncați la gunoi cu grijă bateriile și încărcătoarele

- Utilizați doar baterii și încărcătoare aprobate de Samsung, destinate numai telefonului dvs. Bateriile și încărcătoarele incompatibile pot cauza vătămări grave sau pot deteriora telefonul.
- Nu aruncați niciodată bateriile sau telefonul în foc. La aruncarea bateriilor uzate, respectați toate reglementările locale.
- Nu așezați niciodată bateriile sau telefoanele pe sau în aparate de încălzit, precum cuptoare cu microunde, sobe sau radiatoare. La supraîncălzire, bateriile pot exploda.
- Nu zdrobiți și nu perforați niciodată bateria. Evitați expunerea bateriei la presiune externă ridicată, care poate duce la un scurt-circuit intern și la supraîncălzire.

## Evitați interferența cu stimulatoare cardiace

Păstrați o distanță de cel puțin 15 cm (6 inchi) între telefoanele mobile și stimulatoarele cardiace pentru a evita interferența posibilă, conform recomandărilor producătorilor și grupului independent de cercetare, Wireless Technology Research. Dacă aveți motive să bănuiți că telefonul interferează cu un stimulator cardiac sau cu un alt echipament medical, opriți imediat telefonul și contactați producătorul stimulatorului cardiac sau al echipamentului medical pentru îndrumări.

## Opriți telefonul în medii potențial explozive

Nu utilizați telefonul la stații de benzină sau în apropierea locurilor în care se află combustibili sau substanțe chimice. Opriți telefonul când aceasta se recomandă prin semne de avertizare sau instrucțiuni.

WARNING

Telefonul poate cauza explozii sau incendii în interiorul sau în apropierea depozitelor de combustibili sau substanțe chimice sau în zonele de transfer sau detonare. Nu depozitați și nu transportați lichide inflamabile, gaze sau explozivi în același compartiment cu telefonul dvs., componentele sau accesoriile acestuia.

### Reduceți pericolul rănirilor prin mișcări repetate

În timp ce utilizați telefonul, țineți-l în mod relaxat, atingeți ușor tastele, folosiți caracteristicile speciale ce reduc numărul de taste pe care trebuie să le apăsați (cum ar fi șabloanele și T9) și faceți pauze dese.

### Nu utilizați telefonul dacă ecranul este crăpat sau spart

Sticla spartă sau materialele acrilice ar putea cauza vătămări ale mâinii și feței. Duceți telefonul la un centru de service Samsung pentru a înlocui ecranul. Daunele cauzate de manevrarea incorectă vor anula garanția producătorului.

CAUTION

## Măsuri de siguranță

### Conduceți cu atenție în orice situație

Evitați utilizarea telefonului când conduceți și conformați-vă tuturor reglementărilor care restricționează utilizarea telefoanelor mobile în timpul șofatului. Când este posibil, utilizați accesorii Mâini libere pentru a vă mări siguranța.

### Respectați toate avertismentele și reglementările de siguranță

Respectați toate reglementările care restricționează utilizarea unui telefon mobil într-o anumită zonă.

### Utilizați numai accesorii aprobate de Samsung

Prin utilizarea de accesorii incompatibile, telefonul poate fi deteriorat sau puteți fi vătămat.

## Opriți telefonul în apropierea echipamentelor medicale

Telefonul poate să interfereze cu echipamentele medicale din spitale sau alte instituții din domeniul sanitar. Respectați toate reglementările, avertismentele afişate şi îndrumările personalului medical.

## Opriți telefonul sau dezactivați funcțiile fără fir când sunteți în avion

Telefonul poate cauza interferențe cu echipamentul avionului. Respectați toate reglementările liniei aeriene şi opriți telefonul sau comutați într-un mod care dezactivează funcțiile fără fir când aceasta vi se impune de către personalul liniei aeriene.

## Protejați bateriile şi încărcătoarele împotriva deteriorării

- Evitați expunerea bateriilor la temperaturi foarte scăzute sau foarte ridicate (sub 0° C/32° F sau peste 45° C/113° F). Temperaturile extreme pot reduce capacitatea de încărcare şi durata de viață a bateriilor.
- Evitați contactul dintre baterii şi obiecte metalice, deoarece în acest fel se creează o conexiune între bornele + şi - ale bateriilor, care va conduce la deteriorarea temporară sau permanentă a bateriei.
- Nu utilizați niciodată un încărcător deteriorat sau o baterie deteriorată.

## Manevrați telefonul cu atenție şi în mod rezonabil

- Deoarece există riscul producerii unui şoc electric, nu dezasamblați telefonul.
- Nu permiteți umezirea telefonului—lichidele pot cauza deteriorări grave şi vor schimba culoarea etichetei ce indică deteriorările cauzate de apă în interiorul telefonului. Nu manevrați telefonul cu mâinile ude. Deteriorările cauzate de apă asupra aparatului pot să anuleze garanția producătorului.
- Evitați utilizarea sau depozitarea telefonului în zone cu praf, murdare, pentru a împiedica deteriorarea componentelor mobile.
- Telefonul este un dispozitiv electronic complex—pentru a evita deteriorarea gravă, protejați-l împotriva impacturilor şi a manipulării brutale.

- Nu vopsiți telefonul, deoarece vopseaua poate să blocheze componentele mobile şi poate să împiedice funcționarea corespunzătoare.
- Dacă telefonul are camera foto cu blitz, evitați apropierea de ochii copiilor sau animalelor.
- Telefonul dumneavoastră poate fi afectat de expunerea la câmpurile magnetice. Nu utilizați genți de transport sau accesorii cu închizători magnetice şi nu permiteți ca telefonul să intre în contact cu câmpuri magnetice pentru durate îndelungate.

### Evitați interferența cu alte dispozitive electronice

Telefonul emite semnale de radiofrecvență (RF) care pot interfera cu echipamente electronice neecranate sau ecranate necorespunzător, cum ar fi stimulatoare cardiace, aparate auditive, dispozitive medicale şi alte dispozitive electronice din case sau vehicule. Consultați producătorul echipamentelor electronice pentru rezolvarea tuturor problemelor de interferență pe care le întâmpinați.

## Informații importante privind utilizarea

### Utilizați telefonul în poziția normală

Evitați contactul cu antena internă a telefonului.

### Permiteți numai personalului calificat să efectueze operațiuni de service asupra telefonului

Permiterea efectuării operațiunilor de service de către personal necalificat poate duce la deteriorarea telefonului şi la anularea garanției.

### Asigurați durata maximă de viață pentru baterie şi încărcător

- Evitați încărcarea bateriilor pentru mai mult de o săptămână, deoarece supraîncărcarea poate scurta durata de viață a bateriei.
- În timp, bateriile neutilizate se vor descărca şi vor trebui reîncărcate înaintea utilizării.

- Deconectați încărcătoarele de la sursele de alimentare când nu sunt utilizate.
- Utilizați bateriile numai în scopul pentru care au fost produse.

## Manevrați cu atenție cartelele SIM și cartelele de memorie

- Nu scoateți o cartelă în timp ce telefonul transferă sau accesează informații, deoarece aceasta poate duce la pierderea datelor şi/sau deteriorarea cartelei sau a telefonului.
- Protejați cartelele împotriva şocurilor puternice, a electricității statice şi a interferenței electrice de la alte dispozitive.
- Scrierea şi ştergerea frecvente vor scurta durata de viață a cartelelor de memorie.
- Nu atingeți contactele sau terminalele aurii cu degetele sau cu obiecte metalice. Dacă este murdară, ştergeți cartela cu un material textil moale.

## Asigurați accesul la serviciile de urgență

Apelurile de urgență de pe telefon nu sunt posibile în anumite zone sau condiții. Înainte de a călători în zone îndepărtate sau nedezvoltate, planificați o metodă alternativă pentru a lua legătura cu personalul serviciilor de urgență.

## Informații privind certificarea Ratei specifice de absorbție (SAR - Specific Absorption Rate)

Telefonul respectă standardele Uniunii Europene (UE) care limitează expunerea umană la energie de radiofrecvență (RF) emisă de echipamente radio şi de telecomunicații. Aceste standarde împiedică vânzarea telefoanelor mobile care depăşesc un nivel maxim de expunere (cunoscut sub numele de Rată specifică de absorbție sau SAR) de 2,0 W pe kilogram.

În timpul testării, valoarea maximă SAR înregistrată pentru acest model a fost de 0,659 W pe kilogram. La utilizare normală, valoarea reală SAR este probabil mult mai redusă, deoarece telefonul a fost conceput să emită numai energia de RF necesară pentru a transmite un semnal către cea mai apropiată stație de bază. Prin emiterea automată de niveluri mai reduse atunci când este posibil, telefonul reduce expunerea generală la energie de RF.

Declarația de conformitate de la sfârșitul acestui manual al utilizatorului demonstrează faptul că telefonul respectă Directiva europeană privind echipamentele de telecomunicații radio și terminale (R&TTE). Pentru informații suplimentare privind SAR și standardele EU similare, vizitați site-ul Web de telefoane mobile Samsung.

## Cum se elimină corect acest produs

(Deşeuri de echipamente electrice şi electronice)

(Aplicabil în țările Uniunii Europene și în alte țări cu sisteme de colectare selectivă)

Acest simbol de pe produs, accesorii şi documentaţie indică faptul că produsul şi accesoriile sale electronice (încărcător, căşti, cablu USB) nu trebuie eliminate împreună cu alte deşeuri menajere la finalul duratei lor de utilizare. Dat fiind că eliminarea necontrolată a deşeurilor poate dăuna mediului înconjurător sau sănătăţii umane, vă rugăm să separaţi aceste articole de alte tipuri de deşeuri şi să le reciclaţi în mod responsabil, promovând astfel reutilizarea durabilă a resurselor materiale.

Utilizatorii casnici trebuie să-l contacteze pe distribuitorul care le-a vândut produsul sau să se intereseze la autoritățile locale unde şi cum pot să ducă aceste articole pentru a fi reciclate în mod ecologic.

Utilizatorii comerciali trebuie să-şi contacteze furnizorul şi să consulte termenii şi condiţiile din contractul de achiziţie. Acest produs şi accesoriile sale electronice nu trebuie eliminate împreună cu alte deşeuri comerciale.

## Dispoziţii privind eliminarea corectă a bateriilor acestui produs

(Aplicabile în Uniunea Europeană şi în alte ţări europene cu sisteme separate de colectare a bateriilor)

Acest marcaj de pe baterie, de pe manualul de utilizare sau de pe ambalaj indică faptul că bateriile acestui produs nu trebuie eliminate împreună cu alte deşeuri menajere la sfârşitul ciclului lor de viaţă. Dacă sunt marcate, simbolurile chimice Hg, Cd sau Pb indică faptul că bateria conţine mercur, cadmiu sau plumb peste nivelurile de referinţă prevăzute în Directiva CE 2006/66. În cazul în care bateriile nu sunt eliminate corespunzător, aceste substanţe pot fi dăunătoare pentru sănătatea omului sau pentru mediu.

În vederea protejării resurselor naturale şi a promovării refolosirii materialelor, vă rugăm să separaţi bateriile de celelalte tipuri de deşeuri şi să le reciclaţi prin intermediul sistemului gratuit de returnare a bateriilor la nivel local.

## Declinarea responsabilităţii

Anumite părţi ale conţinutului şi anumite servicii disponibile prin intermediul acestui dispozitiv aparţin unor terţe părţi şi sunt protejate prin legea dreptului de autor, legea brevetelor, legea mărcilor comerciale şi/sau prin alte legi de proprietate intelectuală. Acest conţinut şi aceste servicii sunt furnizate exclusiv în scopul utilizării necomerciale personale. Nu aveţi dreptul de a utiliza conţinutul şi serviciile într-un mod care nu a fost autorizat de proprietarul conţinutului sau de furnizorul serviciului. Fără a limita cele menţionate, cu excepţia cazului în care sunteţi autorizat în mod explicit de proprietarul conţinutului sau de furnizorul serviciului, nu aveţi dreptul de a modifica, copia, republica, încărca, posta, transmite, traduce, vinde, crea lucrări derivate, exploata sau distribui în niciun mod sau prin niciun mijloc conţinutul sau serviciile afişate prin intermediul acestui dispozitiv.

„CONȚINUTUL ȘI SERVICIILE CE APARȚIN TERȚELOR PĂRȚI SUNT FURNIZATE „CA ATARE”. SAMSUNG NU GARANTEAZĂ, EXPLICIT SAU IMPLICIT, ÎN NICIUN SCOP, PENTRU CONȚINUTUL SAU SERVICIILE FURNIZATE ÎN ACEST FEL. SAMSUNG NEAGĂ ÎN MOD EXPLICIT ORICE GARANȚIE IMPLICITĂ, INCLUSIV, DAR FĂRĂ A SE LIMITA LA, GARANȚIILE DE COMERCIALIZARE SAU ADECVARE UNUI ANUMIT SCOP. SAMSUNG NU GARANTEAZĂ EXACTITATEA, VALIDITATEA, OPORTUNITATEA, LEGALITATEA SAU COMPLETITUDINEA NICIUNUI CONȚINUT SAU SERVICIU PUS LA DISPOZIȚIE PRIN INTERMEDIUL ACESTUI DISPOZITIV ȘI NU VA FI RĂSPUNZĂTOR, ÎN NICIO SITUAȚIE, ÎN CONTRACT SAU CULPĂ, PENTRU NICIO DAUNĂ DIRECTĂ, INDIRECTĂ, ACCIDENTALĂ, SPECIALĂ SAU DERIVATĂ, PENTRU ONORARIILE AVOCAȚILOR, PENTRU CHELTUIELI SAU PENTRU NICIO ALTĂ DAUNĂ REZULTATĂ DIN SAU LEGATĂ DE INFORMAȚIILE CUPRINSE ÎN SAU APĂRUTE ÎN URMA UTILIZĂRII DE CĂTRE DVS. SAU DE CĂTRE O TERȚĂ PARTE A CONȚINUTULUI SAU SERVICIULUI, CHIAR DACĂ AȚI FOST AVERTIZAT CU PRIVIRE LA POSIBILITATEA APARIȚIEI ACESTOR DAUNE.”

Serviciile furnizate de terțe părți pot fi încheiate sau întrerupte în orice moment, iar Samsung nu reprezintă și nu garantează că serviciile și conținutul vor fi disponibile pentru o anumită perioadă de timp. Conținutul și serviciile sunt transmise de terțele părți prin intermediul rețelelor și al metodelor de transmitere asupra cărora Samsung nu are niciun control. Fără a limita caracterul general al acestei declinări a responsabilității, Samsung declină în mod explicit orice responsabilitate sau răspundere pentru întreruperea sau suspendarea conținutului sau serviciilor puse la dispoziție prin intermediul acestui dispozitiv.

Samsung nu este nici responsabil, nici răspunzător pentru serviciile pentru clienți legate de acest conținut și de aceste servicii. Întrebările sau solicitările de servicii legate de conținut sau de servicii ar trebui să fie adresate direct furnizorilor respectivi de conținut și de servicii.

# Prezentarea telefonului mobil

În această secțiune, aflați despre aspectul, tastele, ecranul şi pictogramele telefonului mobil.

## Despachetarea

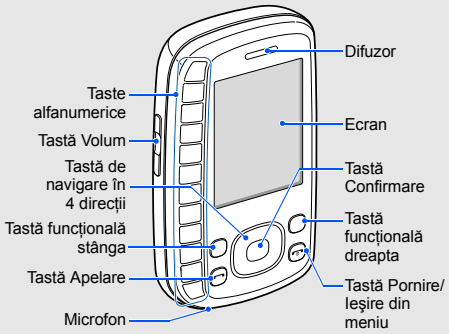
Verificați dacă în cutia produsului există următoarele articole:

- Telefon mobil
- Baterie
- Adaptor de voiaj (încărcător)
- Manualul utilizatorului

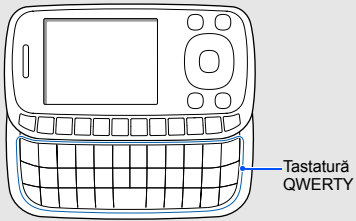
- Articolele furnizate împreună cu telefonul pot varia în funcție de software-ul şi de accesoriile disponibile în regiunea dvs. sau de cele oferite de furnizorul dvs. de servicii. Puteți obține accesorii suplimentare de la distribuitorul Samsung local.
- Accesoriile furnizate funcționează cel mai bine împreună cu telefonul.

## Aspectul telefonului

Partea frontală a telefonului include următoarele taste şi caracteristici:

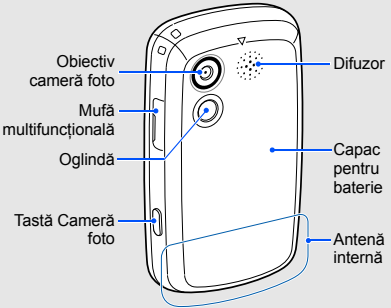



Partea interioară a telefonului include următoarele taste şi caracteristici:




În funcţie de regiunea dvs., componenţa tastaturii QWERTY poate fi diferită.

Partea din spate a telefonului include următoarele taste şi caracteristici:




Puteți bloca tastele expuse pentru a preveni orice utilizări nedorite ale telefonului. Pentru a bloca sau a debloca, țineți apăsat [*].

## Tastatura

| Tastă | Funcție |
|---|---|
| Funcționale | Efectuați acțiunile indicate în partea inferioară a ecranului |
| Navigare în 4 direcții | În modul Repaus, accesați meniurile definite de utilizator (în funcție de furnizorul dvs. de servicii, meniurile predefinite pot fi diferite) sau derulați comenzile rapide; în modul Meniu, derulați opțiunile din meniu |
| Confirmare | În modul Repaus, selectați un meniu de pe bara de instrumente pentru comenzi rapide sau accesați modul Meniu; în modul Meniu, selectați opțiunea evidențiată din meniu sau confirmați datele introduse |

| Tastă | Funcție |
|---|---|
| Apelare | Efectuați sau răspundeți la un apel; în modul Repaus, preluați numerele recent apelate, pierdute sau primite |
| Pornire/ieșire din meniu | Porniți și opriți telefonul (țineți apăsat); terminați un apel; în modul Meniu, anulați datele introduse și reveniți la modul Repaus |
| Alfanumerice | Introduceți numere, litere și caractere speciale; în modul Repaus, țineți apăsat [**1**] pentru a accesa mesajele vocale și [**0**] pentru a introduce un prefix de apel internațional |

| Tastă | Funcție |
|---|---|
| Funcție specială | Introduceți caractere speciale sau efectuați funcții speciale; în modul Repaus, țineți apăsat [#] pentru profilul silențios; țineți apăsat [*] pentru a introduce un spațiu între numere; în modul Repaus, țineți apăsat [*] pentru a bloca sau a debloca tastele |
| Volum | Reglați volumul telefonului; dezactivați un sunet de sonerie pentru apelurile de intrare sau respingeți apelurile (țineți apăsat) |
| Cameră foto | În modul Repaus, porniți camera foto (țineți apăsat); în modul Cameră, realizați o fotografie sau înregistrați un videoclip |

## Tastatura QWERTY

În funcție de regiunea dvs., componența tastaturii QWERTY poate fi diferită.

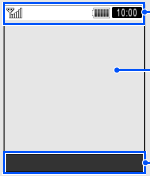
| Tastă | Funcție |
|---|---|
| Funcționale | Efectuați acțiunile indicate în partea inferioară a ecranului |
| Mesaje/Shift | În modul Repaus, deschideți ecranul de mesaj nou; accesați Mesaje primite (țineți apăsat); schimbați dimensiunea literelor într-un câmp de introducere a textului |
| Alt | Utilizați caracterele din jumătatea superioară a tastaturii într-un câmp de introducere a textului |

| Tastă | | Funcție |
|---|---|---|
| Q … ? Sym | Alfabet/ Simbol | Introduceți litere şi caractere speciale |
| | Spațiu | Introduceți un spațiu într-un câmp de introducere a textului |
| L B M N | Navigare în 4 direcții | În modul Repaus, accesați meniurile definite de utilizator (în funcție de furnizorul dvs. de servicii, meniurile predefinite pot fi diferite) sau derulați comenzile rapide; în modul Meniu, derulați opțiunile din meniu |
| | Ştergere | Ştergeți caractere |

| Tastă | | Funcție |
|---|---|---|
| ↵ | Enter | Începeți un rând nou într-un câmp de introducere a textului |
| OK | Confirmare | În modul Repaus, selectați un meniu de pe bara de instrumente pentru comenzi rapide sau accesați modul Meniu; în modul Meniu, selectați opțiunea evidențiată din meniu sau confirmați datele introduse |

## Ecranul

Ecranul telefonului este format din trei zone:




Linie de pictograme
Afişează diferite pictograme

Zonă de text şi ilustraţii
Afişează mesajele, instrucţiunile şi informaţiile pe care le introduceţi

Linie de taste funcţionale
Afişează acţiunile curente asociate fiecărei taste funcţionale

## Pictogramele

Aflați despre pictogramele care apar pe ecran.

| Pictogramă | Definiție |
|---|---|
| | Putere semnal |
| | Rețea GPRS conectată |
| | Se transferă date prin rețeaua GPRS |
| | Rețea EDGE conectată |
| | Se transferă date prin rețeaua EDGE |
| | Apel în curs |
| | Caracteristică Mesaj SOS activată |
| | Conectare la o pagină Web securizată |
|  | Navigare pe Web |

| Pictogramă | Definiție |
|---|---|
| | Redirecționare apeluri activată |
| | Roaming (în afara ariei normale de acoperire) |
| | Bluetooth activat |
| | Redare muzică în curs |
| | Redare muzică întreruptă |
| | Redare muzică oprită |
| | Radio FM pornit |
| | Radio FM suspendat |
|  | Cartelă de memorie introdusă |
|  | Mesaj text sau multimedia nou |

| Pictogramă | Definiție |
|---|---|
| | Mesaj email nou |
| | Mesaj vocal nou |
| | Alarmă activată |
| | Profil Normal activat |
| | Profil Silențios activat |
| | Nivel de energie a bateriei |
| 10:00 | Oră actuală |

# Asamblarea şi pregătirea telefonului mobil

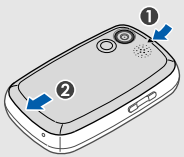
Începeți prin asamblarea şi configurarea telefonului mobil pentru prima utilizare.

## Instalarea cartelei SIM şi a bateriei

Atunci când vă abonați la un serviciu de telefonie mobilă, veți primi un Subscriber Identity Module (Modul de identitate a abonatului - SIM), cu detalii despre abonament, cum ar fi numărul personal de identificare (PIN) şi serviciile opționale.

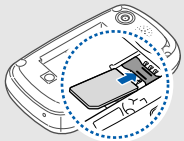
Pentru a instala cartela SIM şi bateria:

1. Scoateți capacul pentru baterie.



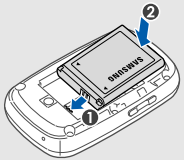

Dacă telefonul este pornit, țineți apăsat [ ] pentru a-l opri.

2. Introduceți cartela SIM.



- Introduceți cartela SIM în telefon cu contactele aurii orientate în jos.
- Puteți utiliza serviciile care nu necesită conectare la rețea și unele meniuri din telefon fără a introduce o cartelă SIM.

3. Introduceți bateria.

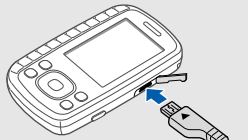



4. Așezați la loc capacul pentru baterie.

## Încărcarea bateriei

Înainte de a utiliza pentru prima dată telefonul, trebuie să încărcați bateria.

1. Deschideți capacul mufei multifuncționale și conectați capătul mic al adaptorului de voiaj.



Cu triunghiul orientat în sus

CAUTION Conectarea necorespunzătoare a adaptorului de voiaj poate cauza deteriorarea gravă a telefonului. Deteriorările cauzate de utilizarea incorectă nu sunt acoperite de garanție.

2. Conectați capătul mare al adaptorului de voiaj la priză.
3. Când bateria este complet încărcată (pictograma nu se mai mișcă), deconectați adaptorul de voiaj de la priză.
4. Deconectați adaptorul de voiaj de la telefon.
5. Închideți capacul mufei multifuncționale.

**Despre indicatorul de baterie descărcată**

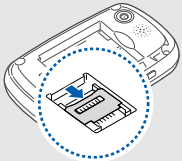
Când bateria este descărcată, telefonul va emite un ton de avertizare și un mesaj de baterie descărcată. De asemenea, pictograma bateriei va fi goală și va clipi. Dacă nivelul de încărcare a bateriei este prea scăzut, telefonul se va închide automat. Reîncărcați bateria pentru a continua utilizarea telefonului.

## Introducerea unei cartele de memorie (opțională)

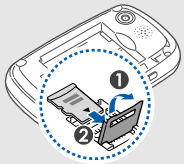
Pentru a stoca fişiere multimedia suplimentare, trebuie să introduceți o cartelă de memorie. Telefonul acceptă cartele de memorie microSD™ sau microSDHC™ de până la 8 GB (în funcție de producătorul şi de tipul cartelei de memorie).

Formatarea cartelei de memorie pe un PC poate cauza o incompatibilitate cu telefonul dvs. Formatați cartela de memorie numai cu ajutorul telefonului.

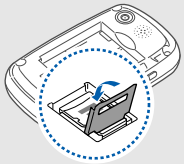
1. Scoateți capacul pentru baterie.
2. Deblocați capacul pentru cartela de memorie.



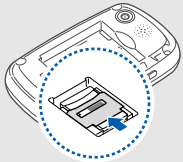
3. Ridicați capacul pentru cartela de memorie şi introduceți o cartelă de memorie cu fața etichetată orientată în sus.




4. Închideți capacul pentru cartela de memorie.



5. Blocați capacul pentru cartela de memorie.



6. Aşezați la loc capacul pentru baterie.

Pentru a scoate cartela de memorie, înlăturați capacul pentru baterie, deblocați şi ridicați capacul pentru cartela de memorie, apoi scoateți cartela de memorie.

# Utilizarea funcțiilor de bază

Aflați cum puteți efectua operații de bază și cum puteți utiliza caracteristicile principale ale telefonului mobil.

## Pornirea şi oprirea telefonului

Pentru a porni telefonul:

1. Țineți apăsat [☎].
2. Introduceți codul PIN şi apăsați pe <**OK**> (dacă este necesar).
3. Când se deschide expertul de configurare, particularizați telefonul în funcție de preferințele dvs. urmând instrucțiunile de pe ecran.

Pentru a opri telefonul, repetați pasul 1 de mai sus.

### Comutarea la profilul Deconectat

Prin comutarea la profilul deconectat, puteți utiliza serviciile care nu depind de rețea ale telefonului în zone în care este interzisă utilizarea dispozitivelor fără fir, cum ar fi avioane şi spitale.

Pentru a comuta la profilul deconectat, în modul Meniu, selectați **Setări** → **Profiluri telefon** → **Deconectat**.

Respectați toate avertismentele afişate şi îndrumările personalului oficial atunci când vă aflați în zone în care sunt interzise dispozitivele fără fir.

## Accesarea meniurilor

Pentru a accesa meniurile telefonului:

1. În modul Repaus, apăsați pe <**Meniu**> pentru a accesa modul Meniu.

   În funcție de regiune sau de furnizorul de servicii, poate fi necesar să apăsați pe tasta Confirmare pentru a accesa modul Meniu.

2. Utilizați tasta de navigare pentru a derula la un meniu sau la o opțiune.
3. Apăsați pe <**Sel.**>, <**OK**> sau pe tasta Confirmare pentru a confirma opțiunea evidențiată.
4. Apăsați pe <**Înapoi**> pentru a vă deplasa în sus cu un nivel; apăsați pe [ ] pentru a reveni la modul Repaus.

## Utilizarea meniurilor de comenzi rapide din bara de instrumente pentru comenzi rapide

Aflați cum puteți utiliza elementele din bara de instrumente.

Pentru a accesa un element din bara de instrumente pentru comenzi rapide, în modul Repaus, derulați la stânga sau la dreapta la elementul de meniu dorit şi apăsați pe tasta Confirmare.

Pentru a edita elementele de pe bara de instrumente pentru comenzi rapide:

1. În modul Meniu, selectați **Setări** → **Ecran şi lumină** → **Bara de instrumente pentru comenzi rapide**.
2. Apăsați pe <**Opțiuni**> → **Editare**.
3. Selectați meniurile preferate.
4. Apăsați pe <**Opț.**> → **Deschidere** pentru a selecta submeniurile (dacă este necesar).

5. Apăsaţi pe <**Salvare**> sau pe <**Opţ.**> → **Salvare**.

Pentru a dezactiva bara de instrumente pentru comenzi rapide, în modul Meniu, selectaţi **Setări** → **Ecran şi lumină** → **Ecran de pornire** → **Bara de instrumente pentru comenzi rapide** → **Oprit**.

## Utilizarea comenzilor rapide pentru mesaje în modul Acces rapid

Aflaţi cum puteţi utiliza anumite comenzi rapide pentru mesaje în modul Acces rapid, glisând telefonul pentru a-l deschide.

1. În modul Meniu, selectaţi **Setări** → **Setări telefon** → **Acces rapid** → **Pornit** (dacă este necesar).
2. Apăsaţi pe [☎] pentru a reveni la modul Repaus.
3. Glisaţi pentru a deschide telefonul.
4. Rotiţi telefonul în sensul invers acelor de ceasornic în modul peisaj.
5. Derulaţi la stânga sau la dreapta pentru a utiliza următoarele meniuri:

| Meniu | Descriere |
|---|---|
| Creare mesaj | Creaţi un nou mesaj text sau multimedia |
| Comunităţi | Vizualizaţi fotografii şi videoclipuri pe Web prin intermediul diverselor site-uri Web |
| Conversaţii | Vizualizaţi mesajele trimise şi primite |
| Messenger Fring | Discutaţi în mod instant cu prietenii |

# Particularizarea telefonului

Profitați la maximum de telefonul dvs. particularizându-l pentru a corespunde preferințelor proprii.

## Reglarea volumului pentru tonurile tastelor

În modul Repaus, apăsați pe [▲/▼] pentru a regla volumul tonului tastelor.

## Comutarea la sau de la profilul Silențios

În modul Repaus, țineți apăsat [#] pentru a porni sau a opri sunetele telefonului.

## Setarea unui profil pentru telefon

Pentru a schimba tonul de sonerie al profilului actual:

1. În modul Meniu, selectați **Setări** → **Profiluri telefon**.
2. Derulați la profilul pe care îl utilizați.

   Dacă utilizați profilul Silențios sau Deconectat, nu puteți schimba tonul de sonerie.
3. Apăsați pe <**Opțiuni**> → **Editare** → **Ton sonerie apeluri vocale**.
4. Selectați o categorie de tonuri de sonerie → un ton de sonerie.
5. Apăsați pe <**Salvare**>.

Pentru a comuta la un alt profil, selectați-l din listă.

Pentru a crea un profil de telefon:

1. În modul Meniu, selectați **Setări** → **Profiluri telefon**.
2. Apăsați pe <**Opțiuni**> → **Creare**.
3. Introduceți un nume pentru profil şi apăsați pe <**Salvare**>.
4. Particularizați setările de sunet după cum doriți.
5. Când ați terminat, apăsați pe <**Salvare**>.

## Selectarea unui fundal (modul Repaus)

1. În modul Meniu, selectați **Setări** → **Ecran şi lumină** → **Ecran de pornire**.
2. Derulați la stânga sau la dreapta la **Imagini**.
3. Selectați **Fundal**.
4. Selectați o categorie de imagini → o imagine.
5. Apăsați pe <**Sel.**> → <**Salvare**>.

## Selectarea unei teme pentru ecran

1. În modul Meniu, selectați **Setări** → **Ecran şi lumină** → **Tema mea**.
2. Derulați la o temă şi apăsați pe <**Salvare**>.

## Setarea comenzilor rapide pentru meniu

1. În modul Meniu, selectați **Setări** → **Setări telefon** → **Comenzi rapide**.
2. Selectați o tastă pentru a o utiliza drept comandă rapidă.
3. Selectați un meniu pentru a-l asocia tastei pentru comanda rapidă.

Când bara de instrumente pentru comenzi rapide este activată, tasta de navigare (stânga/dreapta) nu va mai accesa meniurile definite de utilizator.

## Blocarea telefonului

1. În modul Meniu, selectați **Setări** → **Securitate** → **Blocare telefon** → **Pornit**.
2. Introduceți o parolă nouă formată din 4 până la 8 cifre şi apăsați pe <**OK**>.
3. Introduceți încă o dată noua parolă şi apăsați pe <**OK**>.

- La prima accesare a unui meniu care necesită o parolă, vi se va solicita crearea şi confirmarea unei parole.
- Samsung nu este responsabil pentru pierderea parolelor sau a informațiilor confidențiale sau pentru alte prejudicii cauzate de aplicații software ilegale.

# Utilizarea funcțiilor de apelare de bază

Aflați cum puteți efectua sau răspunde la apeluri şi cum puteți utiliza funcțiile de apelare de bază.

## Efectuarea unui apel

1. În modul Repaus, introduceți un prefix regional şi un număr de telefon.
2. Apăsați pe [ ] pentru a forma numărul.
3. Pentru a termina apelul, apăsați pe [ ].

## Răspunsul la un apel

1. Când primiți un apel, apăsați pe [ ].
2. Pentru a termina apelul, apăsați pe [ ].

## Reglarea volumului

Pentru a regla volumul în timpul unui apel, apăsați pe [▲/▼].

## Utilizarea caracteristicii Set difuzor-microfon

1. În timpul unui apel, apăsați pe tasta Confirmare → **<Da>** pentru a activa microfonul.
2. Pentru a comuta înapoi la cască, apăsați din nou pe tasta Confirmare.

În medii zgomotoase, poate fi dificil să auziți apelurile în timp ce utilizați caracteristica Set difuzor-microfon. Pentru o performanță mai bună, utilizați modul normal al telefonului.

## Înregistrarea unei conversații

În funcție de furnizorul de servicii şi de regiune, este posibil ca această caracteristică să nu fie disponibilă.

1. În timpul unui apel, apăsați pe **<Opț.>** → **Meniu** → **Aplicații** → **Înregistrare voce**.
2. Apăsați pe tasta Confirmare pentru a începe înregistrarea.
3. Pentru a opri înregistrarea, apăsați pe tasta de navigare în jos.

## Utilizarea căştii

Prin conectarea căştii furnizate la mufa multifuncţională, puteţi efectua şi răspunde la apeluri:

- Pentru a forma din nou ultimul apel, apăsaţi pe butonul căştii de două ori.
- Pentru a răspunde la un apel, apăsaţi pe butonul căştii.
- Pentru a termina un apel, apăsaţi pe butonul căştii.

# Trimiterea şi vizualizarea mesajelor

Aflaţi cum puteţi trimite sau vizualiza mesaje text (SMS), mesaje multimedia (MMS) sau mesaje email.

## Trimiterea unui mesaj text sau multimedia

1. În modul Meniu, selectaţi **Mesaje** → **Creare mesaj** → **Mesaj**.
2. Introduceţi un număr de destinaţie sau o adresă de email şi derulaţi în jos.
3. Introduceţi textul mesajului. ▶ p. 31

   Pentru a trimite ca mesaj text, treceţi la pasul 5.

   Pentru a ataşa conţinut multimedia, continuaţi cu pasul 4.
4. Apăsaţi pe **<Opţ.>** → **Adăugare multimedia** şi adăugaţi un element.
5. Apăsaţi pe tasta Confirmare pentru a trimite mesajul.

## Trimiterea unui email

1. În modul Meniu, selectaţi **Mesaje** → **Creare mesaj** → **Email**.
2. Introduceţi o adresă de email şi derulaţi în jos.
3. Introduceţi un subiect şi derulaţi în jos.
4. Introduceţi textul email-ului.
5. Apăsaţi pe **<Opţiuni>** → **Ataşare multimedia** şi ataşaţi un fişier (dacă este necesar).
6. Apăsaţi pe tasta Confirmare pentru a trimite email-ul.

## Introducerea textului

Deschideți telefonul şi introduceți text în acelaşi mod în care ați face acest lucru utilizând tastatura unui computer. Dacă telefonul este în poziția închis, utilizați tastatura.

### Introducerea textului de la tastatură

Atunci când introduceți text de la tastatură, puteți schimba modul de introducere a acestuia:

- Țineți apăsat [#] pentru a comuta între modurile T9 şi ABC. În funcție de regiunea dvs., puteți accesa un mod de introducere pentru limba proprie.
- Apăsați pe [#] pentru a schimba între majuscule şi minuscule sau pentru a comuta la modul Numeric.
- Apăsați pe [*] pentru a comuta la modul Simbol.
- Apăsați de două ori pe [*] pentru a deschide lista de emoticoane.
- Țineți apăsat [*] şi selectați un mod de introducere sau schimbați limba de introducere.

### Introducerea textului de la tastatura QWERTY

Atunci când introduceți text de la tastatura QWERTY, puteți utiliza următoarele funcții:

- Apăsați pe [ ] pentru a schimba între majuscule şi minuscule.
- Apăsați pe [**Sym**] pentru a comuta la modul Simbol.
- Apăsați pe [**Alt**] pentru a introduce caracterele aflate în jumătatea de sus a tastelor.
- Apăsați pe [**Alt**] → [ ] pentru a deschide lista cu emoticoane.

Introduceți textul într-unul dintre următoarele moduri:

| Mod | Funcție |
|---|---|
| ABC | Apăsați pe tasta alfanumerică corespunzătoare până când caracterul dorit apare pe ecran. |

| Mod | Funcție |
| --- | --- |
| T9 (numai de la tastatură) | 1. Apăsați pe tastele alfanumerice corespunzătoare pentru a introduce un cuvânt întreg.<br>2. Când cuvântul se afișează corect, apăsați pe [**0**] pentru a insera un spațiu. Dacă nu este afișat cuvântul corect, selectați un alt cuvânt din lista care apare. |
| Numeric | Apăsați pe tasta alfanumerică corespunzătoare pentru a introduce un număr. |
| Simbol | Apăsați pe tasta alfanumerică corespunzătoare pentru a introduce un simbol. |

### Vizualizarea mesajelor text sau multimedia

1. În modul Meniu, selectați **Mesaje** → **Mesaje primite**.
2. Selectați un mesaj text sau multimedia.

### Vizualizarea unui email

1. În modul Meniu, selectați **Mesaje** → **Căsuță email**.
2. Selectați un cont.
3. Apăsați pe <**Opțiuni**> → **Descărcare**.
4. Selectați un email sau un antet.
5. Dacă ați selectat un antet, apăsați pe <**Opțiuni**> → **Preluare** pentru a vizualiza corpul email-ului.

## Adăugarea și găsirea contactelor

Aflați elemente de bază privind utilizarea caracteristicii agendă telefonică.

## Adăugarea unui contact nou

1. În modul Repaus, introduceți un număr de telefon şi apăsați pe <**Opțiuni**>.
2. Selectați **Salvare contact** → o locație din memorie (Telefon sau SIM) → **Nou**.
3. Selectați un tip de număr (dacă este necesar).
4. Introduceți informațiile despre contact.
5. Apăsați pe <**Salvare**> sau pe <**Opț.**> → **Salvare** pentru a adăuga contactul în memorie.

## Găsirea unui contact

1. În modul Meniu, selectați **Agendă telefonică**.
2. Introduceți primele câteva litere ale numelui pe care doriți să îl găsiți.
3. Selectați numele contactului din lista de căutare.

După ce ați găsit un contact, puteți să:

- apelați contactul apăsând pe [ ]
- editați informațiile despre contact apăsând pe tasta Confirmare

# Utilizarea funcțiilor de bază ale camerei foto

Aflați elementele de bază pentru realizarea fotografiilor şi a videoclipurilor şi pentru vizualizarea acestora.

## Realizarea fotografiilor

1. În modul Repaus, țineți apăsat [ ] pentru a porni camera foto.
2. Rotiți telefonul în sensul invers acelor de ceasornic în modul peisaj.
3. Îndreptați obiectivul spre subiect şi efectuați toate reglajele necesare.
4. Apăsați pe tasta Confirmare sau pe [ ] pentru a realiza o fotografie.

   Fotografia este salvată automat.
5. Apăsați pe < > sau pe [ ] pentru a realiza o altă fotografie (pasul 3).

## Vizualizarea fotografiilor

În modul Meniu, selectaţi **Fişierele mele** → **Imagini** → **Fotografiile mele** → un fişier foto.

## Înregistrarea videoclipurilor

1. În modul Repaus, ţineţi apăsat [📷] pentru a porni camera foto.
2. Rotiţi telefonul în sensul invers acelor de ceasornic în modul peisaj.
3. Apăsaţi pe [**1**] pentru a comuta la modul Înregistrare.
4. Îndreptaţi obiectivul spre subiect şi efectuaţi toate reglajele necesare.
5. Apăsaţi pe tasta Confirmare sau pe [📷] pentru a începe înregistrarea.
6. Apăsaţi pe <▫>, pe tasta Confirmare sau pe [📷] pentru a opri înregistrarea.
   Videoclipul este salvat automat.
7. Apăsaţi pe <**Înapoi**> sau pe [📷] pentru a înregistra un alt videoclip (pasul 4).

## Vizualizarea videoclipurilor

În modul Meniu, selectaţi **Fişierele mele** → **Videoclipuri** → **Clipurile mele video** → un fişier video.

# Ascultarea muzicii

Aflaţi cum puteţi asculta muzică la playerul muzical sau la radioul FM.

## Ascultarea la radioul FM

1. Conectaţi casca furnizată la mufa multifuncţională a telefonului.
2. În modul Meniu, selectaţi **Radio FM**.
3. Apăsaţi pe tasta Confirmare pentru a porni radioul FM.
4. Apăsaţi pe <**Da**> pentru a porni acordul automat.
   Radioul scanează şi salvează automat posturile disponibile.

   Prima dată când porniţi **Radio FM**, vi se va solicita să porniţi acordul automat.

5. Țineți apăsat tasta de navigare stânga sau dreapta pentru a selecta un post de radio salvat.
6. Pentru a opri radioul FM, apăsați pe tasta Confirmare.

## Ascultarea fișierelor muzicale

Începeți prin transferarea fișierelor în telefon sau pe cartela de memorie:

- Descărcați de pe rețeaua Web fără fir. ▶ p. 36
- Descărcați de pe un PC utilizând programul opțional PC studio Samsung. ▶ p. 46
- Primiți prin Bluetooth. ▶ p. 50
- Copiați pe cartela de memorie. ▶ p. 47

După transferarea fișierelor muzicale în telefon sau pe cartela de memorie:

1. În modul Meniu, selectați **Muzică** → **Player muzical**.
2. Selectați o categorie de muzică → un fișier muzical.
3. Controlați redarea utilizând următoarele taste:

| Tastă | Funcție |
|---|---|
| Confirmare | Întrerupeți sau reluați redarea |
| ▲/▼ | Reglați volumul la un nivel superior sau inferior |
| Navigare | • Stânga: reporniți redarea; mergeți înapoi (apăsați timp de 2 secunde); deplasați-vă înapoi într-un fișier (țineți apăsat)<br>• Dreapta: mergeți înainte; deplasați-vă înainte într-un fișier (țineți apăsat)<br>• Sus: deschideți lista de redare<br>• Jos: opriți redarea |

Dacă selectați **Fișierele mele** → **Cartelă de memorie** → un fișier muzical, nu puteți să derulați înainte sau înapoi în timpul redării.

# Navigarea pe Web

Aflați cum puteți accesa şi marca paginile Web preferate.

- Este posibil să acumulați taxe suplimentare pentru accesarea rețelei Web şi pentru descărcarea conținutului media.
- Meniul navigatorului poate fi etichetat diferit în funcție de furnizorul dvs. de servicii.

## Navigarea în pagini Web

1. În modul Meniu, selectați **Internet** → **Pagină de start** pentru a lansa pagina de pornire a furnizorului dvs. de servicii.
2. Navigați în paginile Web utilizând următoarele taste:

| Tastă | Funcție |
|---|---|
| Navigare | Derulați în sus sau în jos într-o pagină Web |
| Confirmare | Selectați un element |
| **<Înapoi>** | Reveniți la pagina anterioară |
| **<Opțiuni>** | Accesați o listă a opțiunilor navigatorului |

## Marcarea paginilor Web preferate

1. În modul Meniu, selectați **Internet** → **Marcaje**.
2. Apăsați pe **<Opțiuni>** → **<Adăugare marcaj>**.
3. Introduceți un titlu de pagină şi o adresă Web (URL).
4. Apăsați pe **<Salvare>**.

# Utilizarea funcțiilor avansate

Aflați cum puteți efectua operații avansate și cum puteți utiliza caracteristicile suplimentare ale telefonului mobil.

## Utilizarea funcțiilor de apelare avansate

Aflați despre capacitățile suplimentare de apelare ale telefonului.

### Vizualizarea şi formarea apelurilor pierdute

Telefonul va afișa pe ecran apelurile pe care le-ați pierdut. Pentru a forma numărul unui apel pierdut:

1. Apăsați pe <**Vizualiz.**>.
2. Derulați la apelul pierdut al cărui număr doriți să îl formați.
3. Apăsați pe [ ] pentru a apela.

### Apelarea unui număr format recent

1. În modul Repaus, apăsați pe [ ] pentru a afișa o listă cu numerele recente.
2. Derulați la numărul dorit şi apăsați pe [ ] pentru a-l apela.

## Punerea unui apel în așteptare și preluarea unui apel reținut

Apăsați pe <**Așt.**> pentru a pune un apel în așteptare sau apăsați pe <**Preluare**> pentru a prelua un apel reținut.

## Efectuarea unui al doilea apel

Dacă rețeaua dvs. acceptă această funcție, puteți apela un alt număr în timpul unui apel:

1. Apăsați pe <**Așt.**> pentru a pune primul apel în așteptare.
2. Introduceți al doilea număr de apelat și apăsați pe [ ].
3. Apăsați pe <**Com.**> pentru a comuta între cele două apeluri.
4. Pentru a termina apelul pus în așteptare, apăsați pe <**Opț.**> → **Terminare apel reținut**.
5. Pentru a termina apelul în curs, apăsați pe [ ].

## Răspunsul la un al doilea apel

Dacă rețeaua dvs. acceptă această funcție, puteți răspunde la un al doilea apel de intrare:

1. Apăsați pe [ ] pentru a răspunde la cel de-al doilea apel.
   Primul apel este pus automat în așteptare.
2. Apăsați pe <**Com.**> pentru a comuta între apeluri.

## Efectuarea unui apel cu mai mulți participanți (conferință prin telefon)

1. Apelați primul participant pe care doriți să îl adăugați la apelul cu mai mulți participanți.
2. În timp ce sunteți în legătură cu primul participant, apelați cel de-al doilea participant.
   Primul participant este pus automat în așteptare.
3. Când sunteți în legătură cu cel de-al doilea participant, apăsați pe <**Opț.**> → **Intrare în conferință**.
4. Repetați pașii 2 și 3 pentru a adăuga mai mulți participanți (dacă este necesar).
5. Pentru a termina apelul cu mai mulți participanți, apăsați pe [ ].

## Apelarea unui număr internațional

1. În modul Repaus, țineți apăsat **[0]** pentru a introduce caracterul **+**.
2. Introduceți în întregime numărul pe care doriți să îl apelați (codul țării, prefixul regional şi numărul de telefon), apoi apăsați pe [ ] pentru a-l apela.

## Apelarea unui contact din agenda telefonică

Puteți apela numere direct din agendă telefonică utilizând contactele stocate. ▶ p. 33

1. În modul Meniu, selectați **Agendă telefonică**.
2. Derulați la numărul pe care doriți să îl apelați şi apăsați pe [ ] pentru a-l apela.

## Respingerea unui apel

Pentru a respinge un apel de intrare, apăsați pe [ ]. Apelantul va auzi un ton de linie ocupată.

Pentru a respinge automat apelurile de la anumite numere, utilizați respingerea automată. Pentru a activa respingerea automată şi pentru a configura lista de respingere:

1. În modul Meniu, selectați **Setări** → **Setări aplicație** → **Apel** → **Toate apelurile** → **Respingere automată**.
2. Derulați la stânga sau la dreapta la **Pornit**.
3. Selectați **Listă respingere**.
4. Apăsați pe <**Opțiuni**> → **Adăugat** → **Nou**.
5. Introduceți un număr pe care doriți să îl respingeți şi apăsați pe <**Salvare**>.
6. Repetați paşii 4-5 pentru a adăuga mai multe numere.
7. Bifați casetele de selectare de lângă numere.
8. Apăsați pe <**Opțiuni**> → **Salvare**.
9. Apăsați pe <**Salvare**>.

# Utilizarea funcțiilor avansate din agenda telefonică

Aflați cum puteți crea cărți de vizită, cum puteți seta numere cu apelare rapidă şi cum puteți crea grupuri de contacte.

## Crearea unei cărți de vizită

1. În modul Meniu, selectați **Agendă telefonică**.
2. Apăsați pe <**Opț.**> → **Cartea mea de vizită**.
3. Introduceți detaliile personale.
4. Apăsați pe <**Salvare**> sau pe <**Opț.**> → **Salvare**.

Puteți trimite cartea de vizită ataşând-o la un mesaj sau la un email sau transferând-o prin caracteristica fără fir Bluetooth.

## Setarea numerelor de apelare rapidă

1. În modul Meniu, selectați **Agendă telefonică**.
2. Apăsați pe <**Opț.**> → **Setări** → **Apelare rapidă**.
3. Derulați la numărul pe care doriți să îl setați şi apăsați pe tasta Confirmare.
4. Selectați un contact → un număr (dacă este necesar) pentru a-l asocia numărului.
   Contactul este salvat la numărul de apelare rapidă.

Acum puteți apela acest contact în modul Repaus ținând apăsat numărul de apelare rapidă asociat.

## Crearea unui grup de contacte

Prin crearea grupurilor de contacte, puteți asocia tonuri de sonerie și fotografii de identificare a apelantului fiecărui grup sau puteți trimite mesaje unui întreg grup. Începeți prin crearea unui grup:

1. În modul Meniu, selectați **Agendă telefonică**.
2. Derulați la stânga sau la dreapta la **Grupuri**.
3. Apăsați pe <**Opțiuni**> → **Creare grup**.
4. Introduceți un nume pentru grup.
5. Pentru a seta imaginea de identificare a apelantului, derulați în jos și apăsați pe tasta Confirmare → o categorie de imagini → o imagine.
6. Pentru a seta un ton de sonerie de grup, derulați în jos și apăsați pe tasta Confirmare → o categorie de tonuri de sonerie → un ton de sonerie.
7. Apăsați pe <**Salvare**>.

# Utilizarea funcțiilor de mesagerie avansate

Aflați cum puteți crea șabloane, cum puteți utiliza șabloane pentru a crea mesaje noi și cum puteți utiliza mesageria.

## Crearea unui șablon text

1. În modul Meniu, selectați **Mesaje** → **Șabloane** → **Șabloane text**.
2. Apăsați pe <**Creare**> pentru a deschide o nouă fereastră șablon.
3. Introduceți textul și apăsați pe tasta Confirmare pentru a salva șablonul.

## Crearea unui șablon multimedia

1. În modul Meniu, selectați **Mesaje** → **Șabloane** → **Șabloane mesaje multimedia**.
2. Apăsați pe <**Opțiuni**> → **Creare**.
3. Creați un mesaj multimedia, cu subiectul și atașările dorite, pentru a-l utiliza drept șablon. ▶ p. 30
4. Apăsați pe <**Opț.**> → **Salvare ca șablon** pentru a salva șablonul.

## Inserarea şabloanelor text în mesaje noi

1. În modul Meniu, selectaţi **Mesaje** → **Creare mesaj** → un tip de mesaj.
2. În câmpul de text, apăsaţi pe **<Opţ.>** → **Adăugare text** → **Şablon** → un şablon.

   Dacă utilizaţi tastatura QWERTY, apăsaţi pe [**Alt**] → [⇧] pentru a introduce un şablon text.

## Crearea unui mesaj dintr-un şablon multimedia

1. În modul Meniu, selectaţi **Mesaje** → **Şabloane** → **Şabloane mesaje multimedia**.
2. Derulaţi până la şablonul dorit şi apăsaţi pe **<Opţiuni>** → **Trimitere**.

   Şablonul se deschide sub forma unui mesaj multimedia nou.

## Utilizarea caracteristicii Messenger Bluetooth

Aflaţi cum puteţi discuta cu familia sau cu prietenii prin intermediul caracteristicii fără fir Bluetooth.

1. În modul Meniu, selectaţi **Mesaje** → **Messenger Bluetooth**.
2. Apăsaţi pe **<Da>** pentru a activa caracteristica fără fir Bluetooth (dacă este necesar).
3. Apăsaţi pe **<Opţiuni>** → **Căut. contact Bluetooth** → **Căutare dispozitive noi**.
4. Derulaţi la un dispozitiv şi apăsaţi pe **<Sel.>**.
5. Introduceţi un cod PIN pentru caracteristica fără fir Bluetooth sau codul PIN pentru Bluetooth al celuilalt dispozitiv, dacă are unul, apoi apăsaţi pe **<Da>**.

   Când deţinătorul celuilalt dispozitiv introduce acelaşi cod PIN sau acceptă conexiunea, asocierea este finalizată.

   În funcţie de dispozitiv, este posibil să nu fie nevoie să introduceţi un cod PIN.

6. Introduceţi mesajul şi apăsaţi pe tasta Confirmare.

## Utilizarea caracteristicii Messenger Fring

1. În modul Meniu, selectați **Mesaje** → **Messenger Fring**.
2. Introduceți identitatea de utilizator şi parola, apoi apăsați pe tasta Confirmare.
3. Discutați în mod instant cu familia sau prietenii.

## Crearea unui folder pentru gestionarea mesajelor

1. În modul Meniu, selectați **Mesaje** → **Directoarele mele**.
2. Apăsați pe <**Da**>.
3. Introduceți un nume nou pentru folder şi apăsați pe <**OK**>.
4. Mutați mesajele din Mesaje primite în folderele proprii pentru a le gestiona după preferințe.

# Utilizarea funcțiilor avansate ale camerei foto

Aflați cum puteți realiza fotografii în diverse moduri şi cum puteți particulariza setările camerei foto.

## Realizarea unei serii de fotografii

1. În modul Repaus, țineți apăsat [📷] pentru a porni camera foto.
2. Rotiți telefonul în sensul invers acelor de ceasornic în modul peisaj.
3. Apăsați pe <☰> → **Mod fotografiere** → **Multiple**.
4. Selectați numărul de fotografii care să se realizeze.
5. Efectuați toate reglajele necesare.
6. Apăsați pe tasta Confirmare sau pe [📷] pentru a realiza o serie de fotografii.
7. Selectați fotografiile pe care doriți să le salvați şi apăsați <💾>.

## Realizarea fotografiilor divizate

1. În modul Repaus, ţineţi apăsat [📷] pentru a porni camera foto.
2. Apăsaţi pe <☰> → **Mod fotografiere** → **Mozaic**.
3. Selectaţi un aspect de imagine şi apăsaţi pe tasta Confirmare.
4. Efectuaţi toate reglajele necesare.
5. Apăsaţi pe tasta Confirmare sau pe [📷] pentru a fotografia fiecare segment.

## Realizarea fotografiilor panoramice

1. În modul Repaus, ţineţi apăsat [📷] pentru a porni camera foto.
2. Rotiţi telefonul în sensul invers acelor de ceasornic în modul peisaj.
3. Apăsaţi pe <☰> → **Mod fotografiere** → **Panoramă**.
4. Efectuaţi toate reglajele necesare.
5. Apăsaţi pe tasta Confirmare sau pe [📷] pentru a realiza prima fotografie.
6. Mişcaţi uşor telefonul spre dreapta. Telefonul va realiza următoarea fotografie automat.
7. Repetaţi pasul 6 pentru a finaliza fotografia panoramică.
8. Apăsaţi <💾> pentru a salva fotografia.

## Realizarea fotografiilor cu cadre decorative

1. În modul Repaus, ţineţi apăsat [📷] pentru a porni camera foto.
2. Rotiţi telefonul în sensul invers acelor de ceasornic în modul peisaj.
3. Apăsaţi pe <☰> → **Rame**.
4. Selectaţi un cadru şi apăsaţi pe tasta Confirmare.
5. Efectuaţi toate reglajele necesare.
6. Apăsaţi pe tasta Confirmare sau pe [📷] pentru a realiza o fotografie cu cadru.

## Utilizarea opțiunilor camerei foto

Înainte de a realiza o fotografie, apăsați pe <[☰]> pentru a accesa următoarele opțiuni:

| Opțiune | Funcție |
|---|---|
| Mod fotografiere | Comutați modurile de fotografiere |
| Rezoluție | Schimbați rezoluția |
| mod nocturn | Setați dacă se utilizează modul de fotografiere nocturnă |
| Temporizator | Selectați durata de amânare |
| Efecte | Aplicați un efect special |
| Rame | Adăugați un cadru decorativ |
| Balanță de alb | Reglați balanța de culoare |
| Mod vizor | Schimbați modul de vizualizare a ecranului |
| Comenzi rapide | Vizualizați informațiile referitoare la comenzile rapide |

Înainte de a realiza un videoclip, apăsați pe <[☰]> pentru a accesa următoarele opțiuni:

| Opțiune | Funcție |
|---|---|
| Dimensiune | Modificați dimensiunea videoclipurilor |
| Temporizator | Selectați durata de amânare |
| Efecte | Aplicați un efect special |
| Balanță de alb | Reglați balanța de culoare |
| Înregistrare au... | Activați sau dezactivați sunetele |
| Mod Înregistrare | Schimbați modul de înregistrare |
| Mod vizor | Schimbați modul de vizualizare a ecranului |
| Comenzi rapide | Vizualizați informațiile referitoare la comenzile rapide |

## Particularizarea setărilor camerei foto

Din vizor, apăsați pe <⚙> → **Setări** → **Cameră** sau pe **Camera video** pentru a accesa următoarele setări:

| Opțiune | Funcție |
|---|---|
| Calitate | Reglați calitatea imaginilor sau videoclipurilor digitale |
| Sunet obiectiv | Selectați un sunet care să acompanieze acțiunea declanşatorului |
| Sunet transfocare | Activați sau dezactivați sunetul zoom-ului |
| Sunet luminozitate | Activați sau dezactivați sunetul pentru luminozitate |
| Stocare implicită | Selectați o locație din memorie pentru stocarea noilor imagini sau videoclipuri |

# Utilizarea funcțiilor muzicale avansate

Aflați cum puteți pregăti fişiere muzicale, cum puteți crea liste de redare şi cum puteți stoca posturi de radio.

## Copierea fişierelor muzicale prin PC studio Samsung

1. Cu ajutorul unui cablu de date opțional pentru PC, conectați mufa multifuncțională a telefonului la un PC.
2. Executați PC studio Samsung şi copiați fişiere de pe PC în telefon.
   Pentru informații suplimentare, consultați ajutorul aplicației PC studio Samsung.

## Copierea fişierelor muzicale pe o cartelă de memorie

1. Introduceţi o cartelă de memorie.
2. Cu ajutorul unui cablu de date opţional pentru PC, conectaţi mufa multifuncţională a telefonului la un PC.

   Când sunteţi conectat, va apărea o fereastră de tip pop-up pe PC.
3. Deschideţi un folder pentru a vizualiza fişierele.
4. Copiaţi fişierele de pe PC pe cartela de memorie.

## Crearea unei liste de redare

1. În modul Meniu, selectaţi **Muzică** → **Player muzical** → **Liste de redare**.
2. Apăsaţi pe <**Opţiuni**> → **Creare listă de redare**.
3. Introduceţi un titlu pentru noua listă de redare şi apăsaţi pe <**Salvare**>.
4. Selectaţi noua listă de redare.
5. Apăsaţi pe <**Opţiuni**> → **Adăugat** → **Piese muzicale**.
6. Selectaţi fişierele pe care doriţi să le includeţi şi apăsaţi pe <**Adăug.**>.

## Particularizarea setărilor playerului muzical

Aflaţi cum puteţi regla setările de redare şi de sunet pentru playerul muzical.

1. În modul Meniu, selectaţi **Muzică** → **Player muzical**.
2. Apăsaţi pe <**Opţiuni**> → **Setări player**.
3. Reglaţi setările pentru a particulariza playerul muzical:

| Opţiune | Funcţie |
|---|---|
| Redare în fundal | Setaţi dacă să se redea muzică în fundal după ce părăsiţi playerul muzical |
| Efecte de sunet | Schimbaţi efectele de sunet |
| Oprire automată muzică | Setaţi temporizatorul pentru oprirea automată a playerului muzical |

4. Apăsaţi pe <**Salvare**>.

## Stocarea automată a posturilor de radio

1. Conectați casca furnizată la mufa multifuncțională a telefonului.
2. În modul Meniu, selectați **Radio FM**.
3. Apăsați pe tasta Confirmare pentru a porni radioul FM.
4. Apăsați pe <**Opț.**> → **Acord automat**.
5. Apăsați pe <**Da**> pentru a confirma (dacă este necesar).
   Radioul scanează şi salvează automat posturile disponibile.

## Găsirea informațiilor despre muzică

Aflați cum puteți accesa un serviciu online de muzică şi cum puteți primi informații despre melodiile pe care le ascultați atunci când sunteți în mişcare.

1. În modul Meniu, selectați **Muzică** → **Găsire muzică**.
2. Selectați **Găsire muzică** pentru a vă conecta la server.
3. Când telefonul s-a înregistrat cu succes, apăsați pe <**Înreg.**> pentru a înregistra o parte din muzica pe care doriți să o găsiți.

Este posibil ca anumiți furnizori de servicii să nu accepte acest serviciu şi ca baza de date să nu conțină informații despre toate melodiile.

# Utilizarea instrumentelor şi a aplicațiilor

Aflați cum puteți lucra cu instrumentele şi aplicațiile suplimentare ale telefonului mobil.

## Utilizarea caracteristicii fără fir Bluetooth

Aflați despre posibilitatea telefonului de a se conecta la alte dispozitive fără fir pentru schimb de date şi pentru utilizarea caracteristicilor Mâini libere.

### Activarea caracteristicii fără fir Bluetooth

1. În modul Meniu, selectați **Aplicații** → **Bluetooth**.
2. Apăsați pe <**Opțiuni**> → **Setări**.
3. Derulați în jos la **Activare**.
4. Derulați la stânga sau la dreapta la **Pornit**.
5. Pentru a permite altor dispozitive să găsească telefonul dvs., derulați în jos la **Vizibilitatea telefonului meu** şi derulați la stânga sau la dreapta la **Pornit**.

   Dacă selectați **Particularizat**, derulați în jos şi setați durata pentru care va fi vizibil telefonul dvs.
6. Apăsați pe <**Salvare**>.

## Găsirea şi asocierea cu alte dispozitive cu caracteristică Bluetooth

1. În modul Meniu, selectaţi **Aplicaţii** → **Bluetooth** → **Căutare dispozitive noi**.
2. Derulaţi la un dispozitiv şi apăsaţi pe <**Sel.**>.
3. Introduceţi un cod PIN pentru caracteristica fără fir Bluetooth sau codul PIN pentru Bluetooth al celuilalt dispozitiv, dacă are unul, apoi apăsaţi pe <**Da**>.

   Când deţinătorul celuilalt dispozitiv introduce acelaşi cod PIN sau acceptă conexiunea, asocierea este finalizată.

În funcţie de dispozitiv, este posibil să nu fie nevoie să introduceţi un cod PIN.

## Trimiterea de date prin caracteristica fără fir Bluetooth

1. Selectaţi fişierul sau elementul pe care doriţi să îl trimiteţi dintr-una dintre aplicaţiile telefonului.
2. Apăsaţi pe <**Opţiuni**> → **Trimitere prin** sau pe **Trimitere carte de vizită prin** → **Bluetooth** (când trimiteţi date despre contact, specificaţi ce date să se trimită).

## Primirea de date prin caracteristica fără fir Bluetooth

1. Introduceţi codul PIN pentru caracteristica fără fir Bluetooth şi apăsaţi pe <**Da**> (dacă este necesar).
2. Apăsaţi pe <**Da**> pentru a confirma că doriţi să primiţi date de la dispozitiv (dacă este necesar).

## Activarea şi trimiterea unui mesaj SOS

Când aveţi o urgenţă, puteţi trimite un mesaj SOS prin care să cereţi ajutor.

1. În modul Meniu, selectaţi **Mesaje** → **Setări** → **Mesaje SOS** → **Opţiuni trimitere**.
2. Derulaţi la stânga sau la dreapta la **Pornit**.
3. Derulaţi în jos şi apăsaţi pe tasta Confirmare pentru a deschide lista de destinatari.
4. Apăsaţi pe <**Opţiuni**> → **Agendă telefonică** pentru a deschide lista de contacte.
5. Derulaţi la un contact şi apăsaţi pe tasta Confirmare.
6. Selectaţi un număr (dacă este necesar).
7. Când aţi terminat selectarea contactelor, apăsaţi pe <**Sel.**> pentru a reveni la lista de destinatari.
8. Apăsaţi pe tasta Confirmare pentru a salva destinatarii.
9. Derulaţi în jos şi setaţi de câte ori să se repete mesajul SOS.
10. Apăsaţi pe <**Salvare**> → <**Da**>.

Pentru a trimite un mesaj SOS, telefonul trebuie să fie închis şi tastele blocate. Apăsaţi de patru ori pe tasta Volum.

După ce aţi trimis un mesaj SOS, toate funcţiile telefonului vor fi suspendate până când veţi apăsa pe [ ].

## Activarea caracteristicii Mobile Tracker

Când cineva introduce o nouă cartelă SIM în telefonul dvs., caracteristica Mobile Tracker va trimite automat numărul de contact la doi destinatari pentru a ajuta la localizarea şi recuperarea telefonului.

Pentru a activa caracteristica Mobile Tracker:

1. În modul Meniu, selectaţi **Setări** → **Securitate** → **Mobile Tracker**.
2. Introduceţi parola şi apăsaţi pe <**OK**>.

Prima dată când accesaţi **Mobile Tracker**, vi se va solicita să creaţi şi să confirmaţi o parolă.

3. Derulați la stânga sau la dreapta la **Pornit**.
4. Derulați în jos şi apăsați pe tasta Confirmare pentru a deschide lista de destinatari.
5. Apăsați pe <**Opțiuni**> → **Agendă telefonică** pentru a deschide lista de contacte.
6. Derulați la un contact şi apăsați pe tasta Confirmare.
7. Selectați un număr (dacă este necesar).
8. Când ați terminat selectarea contactelor, apăsați pe <**Sel.**> pentru a reveni la lista de destinatari.
9. Apăsați pe tasta Confirmare pentru a salva destinatarii.
10. Derulați în jos şi introduceți numele expeditorului.
11. Apăsați pe <**Salvare**> → <**Acc.**>.

## Efectuarea apelurilor false

Puteți simula un apel de intrare atunci când doriți să părăsiți întrunirile sau conversațiile nedorite. De asemenea, puteți simula o conversație telefonică prin redarea unei voci înregistrate.

### Înregistrarea unei voci

1. În modul Meniu, selectați **Setări** → **Setări aplicație** → **Apel fals**.
2. Apăsați pe <**Opțiuni**> → **Editare**.
3. Apăsați pe <**Înreg.**> pentru a începe înregistrarea.
4. Vorbiți în microfon.
5. Când ați terminat de vorbit, apăsați pe tasta de navigare în jos.
6. Apăsați pe <**Afişare**> pentru a seta înregistrarea ca răspuns la apelurile false.

## Efectuarea unui apel fals

Pentru a efectua un apel fals, trebuie să setați o tastă de comandă rapidă. ▶ p. 28

Pentru a efectua un apel fals:

- În modul Repaus, țineți apăsat tasta de comandă rapidă.
- Atunci când telefonul este în poziția închis şi tastele sunt blocate, apăsați pe tasta de comandă rapidă de patru ori.

# Înregistrarea şi redarea notelor vocale

Aflați cum puteți utiliza funcția de înregistrare a vocii cu care este prevăzut telefonul.

## Înregistrarea unei note vocale

1. În modul Meniu, selectați **Aplicații** → **Înregistrare voce**.
2. Apăsați pe tasta Confirmare pentru a începe înregistrarea.
3. Rostiți nota în microfon.
4. Când ați terminat de vorbit, apăsați pe tasta de navigare în jos.

## Redarea unei note vocale

1. Din ecranul de înregistrare a vocii, apăsaţi pe **<Opţiuni>** → **Clipurile mele vocale**.
2. Selectaţi un fişier.
3. Controlaţi redarea utilizând următoarele taste:

| Tastă | Funcţie |
|---|---|
| Confirmare | Întrerupeţi sau reluaţi redarea |
| ▲/▼ | Reglaţi volumul la un nivel superior sau inferior |
| Navigare | • Stânga: mergeţi înapoi; deplasaţi-vă înapoi într-un fişier (ţineţi apăsat)<br>• Dreapta: mergeţi înainte; deplasaţi-vă înainte într-un fişier (ţineţi apăsat)<br>• Jos: opriţi redarea |

## Vizualizarea fotografiilor şi videoclipurilor pe Web

Aflaţi cum puteţi accesa site-urile Web şi blogurile de partajare a fotografiilor şi cum puteţi vizualiza fotografiile şi videoclipurile.

În funcţie de regiune şi de furnizorul de servicii, este posibil ca această caracteristică să nu fie disponibilă.

1. În modul Meniu, selectaţi **Aplicaţii** → **Comunităţi**.
2. Selectaţi o destinaţie pe care doriţi să o vizualizaţi.
3. Introduceţi identitatea de utilizator şi parola pentru destinaţie (dacă este necesar).

# Utilizarea jocurilor şi aplicațiilor oferite de Java

Aflați cum puteți utiliza jocurile şi aplicațiile oferite de tehnologia premiată Java.

În funcție de software-ul telefonului, este posibil ca descărcarea fişierelor Java să nu fie acceptată.

## Descărcarea jocurilor sau a aplicațiilor

1. În modul Meniu, selectați **Aplicații** → **Jocuri şi altele** → **Mai multe jocuri**.
   Telefonul se conectează la site-ul Web prestabilit de furnizorul de servicii.
2. Căutați un joc sau o aplicație şi descărcați-o pe telefon.

## Utilizarea jocurilor

1. În modul Meniu, selectați **Aplicații** → **Jocuri şi altele** → **Jocurile mele**.
2. Selectați un joc din listă şi urmați instrucțiunile de pe ecran.

Jocurile disponibile pot să difere în funcție de regiune sau de furnizorul dvs. de servicii. Comenzile şi opțiunile jocurilor pot fi diferite.

## Lansarea aplicațiilor

1. În modul Meniu, selectați **Aplicații** → **Jocuri şi altele** → o aplicație.
2. Apăsați pe <**Opțiuni**> pentru a accesa o listă cu diferite opțiuni şi setări pentru aplicația dvs.

# Crearea şi vizualizarea orelor de pe glob

Aflaţi cum puteţi vizualiza ora în alt oraş şi cum puteţi seta ca orele de pe glob să apară pe ecran.

## Crearea unei ore pe glob

1. În modul Meniu, selectaţi **Organizator** → **Ora pe glob**.
2. Apăsaţi pe <**Opţiuni**> → **Adăugat**.
3. Derulaţi la stânga sau la dreapta la un fus orar.
4. Pentru a seta ora de vară, derulaţi în jos şi apăsaţi pe tasta Confirmare.
5. Apăsaţi pe <**Salvare**> pentru a crea ora pe glob.
   Ora pe glob este setată ca ceas secundar.
6. Pentru a adăuga mai multe ore de pe glob, repetaţi paşii 2-5 menţionaţi mai sus.

## Adăugarea pe ecran a unei ore de pe glob

În modul Afişare ceas dual, puteţi vizualiza pe ecran orele din două fusuri orare diferite.

După ce aţi creat orele de pe glob:

1. În modul Meniu, selectaţi **Organizator** → **Ora pe glob**.
2. Derulaţi la ora de pe glob pe care doriţi să o adăugaţi şi apăsaţi pe <**Opţiuni**> → **Setare ca ceas secundar**.
3. Apăsaţi de două ori pe <**Înapoi**>.
4. În modul Meniu, selectaţi **Setări** → **Ecran şi lumină** → **Ecran de pornire**.
5. Derulaţi la stânga sau la dreapta la **Imagini** (dacă este necesar).
6. Selectaţi **Ceas**.
7. Derulaţi la stânga sau la dreapta la **Dual**.
8. Derulaţi în jos, apoi derulaţi la stânga sau la dreapta pentru a selecta un stil de ceas dual.
9. Apăsaţi pe <**Set.**> → <**Salvare**>.

# Setarea şi utilizarea alarmelor

Aflați cum puteți seta şi controla alarme pentru evenimente importante.

## Setarea unei noi alarme

1. În modul Meniu, selectați **Alarmă**.
2. Derulați la o locație goală pentru alarmă şi apăsați pe tasta Confirmare sau pe <**Opțiuni**> → **Creare alarmă**.
3. Setați detaliile alarmei.
4. Apăsați pe <**Salvare**>.

Dacă telefonul este oprit, caracteristica de pornire automată setează telefonul să pornească automat, iar alarma să sune la ora stabilită.

## Oprirea unei alarme

Când sună alarma:

- Apăsați pe orice tastă pentru a opri alarma fără amânare.
- Apăsați pe <**Conf.**> sau pe tasta Confirmare pentru a opri alarma cu amânare sau apăsați pe <**Amânare**> pentru a opri sunetul alarmei pe perioada de amânare.

## Dezactivarea unei alarme

1. În modul Meniu, selectați **Alarmă**.
2. Derulați la alarma pe care doriți să o dezactivați şi apăsați pe tasta Confirmare.
3. Derulați în jos (dacă este necesar).
4. Derulați la stânga sau la dreapta la **Oprit**.
5. Apăsați pe <**Salvare**>.

## Utilizarea calculatorului

1. În modul Meniu, selectaţi **Organizator** → **Calculator**.
2. Utilizaţi tastele care corespund afişajului calculatorului pentru a efectua operaţii matematice de bază.

## Efectuarea conversiei valutelor sau a unităţilor de măsură

1. În modul Meniu, selectaţi **Organizator** → **Convertor** → un tip de conversie.
2. Introduceţi valutele sau măsurile şi unităţile în câmpurile corespunzătoare.

## Setarea unui temporizator cu numărătoare inversă

1. În modul Meniu, selectaţi **Aplicaţii** → **Numărătoare inversă**.
2. Apăsaţi pe <**Afişare**>.
3. Introduceţi durata pe care doriţi să o contorizaţi, apoi apăsaţi pe <**OK**>.
4. Apăsaţi pe tasta Confirmare pentru a începe sau a întrerupe numărătoarea inversă.
5. Când expiră timpul, apăsaţi pe <**Ieşire**> pentru a opri alerta.

## Utilizarea cronometrului

1. În modul Meniu, selectaţi **Aplicaţii** → **Cronometru**.
2. Apăsaţi pe tasta Confirmare pentru a începe şi a înregistra orele pe etape.
3. Apăsaţi pe <**Reset**> pentru a şterge orele înregistrate.

## Crearea unei noi activităţi

1. În modul Meniu, selectaţi **Organizator** → **Activitate**.
2. Apăsaţi pe <**Opţiuni**> → **Creare**.
3. Introduceţi detaliile activităţii.
4. Apăsaţi pe <**Salvare**> sau apăsaţi pe <**Opţ.**> → **Salvare**.

## Crearea unei note text

1. În modul Meniu, selectați **Organizator** → **Notă**.
2. Apăsați pe <**Opțiuni**> → **Creare**.
3. Introduceți textul notei şi apăsați pe tasta Confirmare.

## Gestionarea calendarului

Aflați cum puteți modifica vizualizarea calendarului şi cum puteți crea evenimente.

### Modificarea vizualizării calendarului

1. În modul Meniu, selectați **Organizator** → **Calendar**.
2. Apăsați pe <**Opțiuni**> → **Vizualizare după** → **Ziua** sau **Afişare săptămânală**.

### Crearea unui eveniment

1. În modul Meniu, selectați **Organizator** → **Calendar**.
2. Apăsați pe <**Opțiuni**> → **Creare** → un tip de eveniment.
3. Introduceți detaliile evenimentului după cum vi se solicită.
4. Apăsați pe <**Salvare**> sau apăsați pe <**Opț.**> → **Salvare**.

### Vizualizarea evenimentelor

Pentru a vedea evenimentele dintr-o anumită dată:

1. În modul Meniu, selectați **Organizator** → **Calendar**.
2. Selectați o dată din calendar.
3. Selectați un eveniment pentru a-i vizualiza detaliile.

Pentru a vedea evenimentele în funcție de tipul acestora:

1. În modul Meniu, selectați **Organizator** → **Calendar**.
2. Apăsați pe <**Opțiuni**> → **Listă evenimente** → un tip de eveniment.
3. Selectați un eveniment pentru a-i vizualiza detaliile.

# Depanare

Dacă aveți probleme cu telefonul mobil, încercați aceste proceduri de depanare înainte de a lua legătura cu un profesionist de service.

### Când porniți telefonul sau când îl folosiți, va fi necesar să introduceți unul din detaliile de mai jos:

| Cod | Pentru a rezolva problema, încercați aceasta: |
|---|---|
| Parolă | Când caracteristica de blocare a telefonului este activată, trebuie să introduceți parola setată de dvs. pentru telefon. |
| PIN | Când utilizați telefonul pentru prima dată sau când este activată solicitarea codului PIN, trebuie să introduceți codul PIN furnizat cu cartela SIM. Puteți dezactiva această caracteristică utilizând meniul **Blocare cod PIN**. |
| PUK | Cartela SIM este blocată, de obicei ca urmare a introducerii incorecte a codului PIN de mai multe ori. Trebuie să introduceți codul PUK, oferit de furnizorul de servicii. |
| PIN2 | Când accesați un meniu care solicită tastarea codului PIN2, trebuie să introduceți codul PIN2 furnizat de cartela SIM. Pentru mai multe detalii, luați legătura cu furnizorul de servicii. |

### Telefonul vă va cere să inserați cartela SIM.

Asigurați-vă de instalarea corectă a cartelei SIM.

### Telefonul afişează "Serviciu indisponibil" sau "Neefectuat".

- Când vă aflați în zone cu semnal slab sau cu recepție slabă, puteți pierde recepția. Deplasați-vă în altă zonă şi reîncercați.
- Anumite opțiuni nu pot fi accesate fără abonament. Pentru mai multe detalii, luați legătura cu furnizorul de servicii.

### Introduceți un număr, dar apelul nu este efectuat.

- Asigurați-vă că ați apăsat tasta Apelare: [ ].
- Asigurați-vă că ați accesat rețeaua corectă de telefonie mobilă.
- Asigurați-vă că nu ați setat blocarea apelurilor pentru numărul respectiv de telefon.

### Un alt apelant nu vă poate contacta.

- Asigurați-vă că telefonul este pornit.
- Asigurați-vă că ați accesat rețeaua corectă de telefonie mobilă.
- Asigurați-vă că nu ați setat blocarea apelurilor pentru numărul respectiv de telefon.

### Un alt apelant nu vă poate auzi când vorbiți.

- Asigurați-vă că nu acoperiți microfonul încorporat.
- Asigurați-vă că microfonul este aproape de gură.
- Dacă utilizați un set cu căşti, asigurați-vă că este conectat corect.

### Telefonul emite un sunet şi pictograma bateriei clipeşte.

Nivelul de energie a bateriei este scăzut. Reîncărcați sau înlocuiți bateria pentru a continua să utilizați telefonul.

### Calitatea audio a apelului este slabă.

- Asigurați-vă că nu blocați antena internă a telefonului.
- Când vă aflați în zone cu semnal slab sau cu recepție slabă, puteți pierde recepția. Deplasați-vă în altă zonă și reîncercați.

### Selectați un contact pentru a-l apela, dar apelul nu este efectuat.

- Asigurați-vă că este memorat numărul corect în lista de contacte.
- Reintroduceți și salvați numărul, dacă este necesar.

### Bateria nu se încarcă în mod corespunzător sau telefonul se închide uneori singur.

- Bornele bateriei pot fi murdare. Ştergeți ambele contacte aurii cu un material textil curat şi moale şi încercați din nou să încărcați bateria.
- Dacă bateria nu se mai încarcă în totalitate, aruncați bateria veche în mod corespunzător şi înlocuiți-o cu o baterie nouă.

### La atingere, telefonul este fierbinte.

Când utilizați simultan mai multe aplicații, telefonul necesită mai multă putere şi se poate încălzi.

Acest lucru este normal şi nu trebuie să afecteze durata de viață sau performanțele telefonului.

# Index


activitate
consultați instrumente, activitate

alarme
creare, 57
dezactivare, 57
oprire, 57

apeluri
cu mai mulți participanți, 38
din agenda telefonică, 39
efectuare apeluri false, 52
efectuare apeluri suplimentare, 38
efectuare, 29
formare apeluri pierdute, 37
funcții avansate, 37
funcții de bază, 29
înregistrare conversații, 29
numere internaționale, 39
preluare apeluri reținute, 38
punere în așteptare, 38
răspuns la apeluri suplimentare, 38
răspuns la, 29
recent formate, 37
respingere, 39
vizualizare pierdute, 37

apeluri false
consultați apeluri, efectuare apeluri false

baterie
indicator baterie descărcată, 21
instalare, 19
încărcare, 21

blocare
consultați blocare telefon

blocare telefon 28

Bluetooth
activare, 49
primire date, 50
trimitere date, 50

calculator
consultați instrumente, calculator

calendar
consultați instrumente, calendar

cartelă de memorie 22

cartelă SIM 19

- cască 30
- cărți de vizită 40
- comenzi rapide 28
- comunități
  - consultați instrumente, blog mobil
- conferințe prin telefon
  - consultați apeluri, cu mai mulți participanți
- contacte
  - adăugare, 33
  - creare grupuri, 41
  - găsire, 33
- convertor
  - consultați instrumente, convertor
- cronometru
  - consultați instrumente, cronometru
- fotografii
  - capturare avansată, 43
  - capturare, 33
  - vizualizare, 34
- fundal 28
- găsire muzică 48
- instrumente
  - activitate, 58
  - alarmă, 57
  - blog mobil, 54
  - calculator, 58
  - calendar, 59
  - convertor, 58
  - cronometru, 58
  - temporizator cu numărătoare inversă, 58
- Internet
  - consultați navigator Web
- Java
  - accesare aplicații, 55
  - descărcare aplicații, 55
  - lansare jocuri, 55
- mesaj SOS 51
- mesaje
  - trimitere email, 30
  - trimitere mesaj instant (Messenger Bluetooth), 42
  - trimitere mesaj instant (Messenger Fring), 43
  - trimitere multimedia, 30
  - vizualizare email, 32
  - vizualizare multimedia, 32
  - vizualizare text, 32
- Messenger Bluetooth 42
- Messenger Fring 43
- mobile tracker 51
- multimedia
  - consultați mesaje

navigator
consultați navigator Web
navigator Web
adăugare marcaje, 36
lansare pagină de pornire, 36
notă
consultați note text sau vocale
note vocale
înregistrare, 53
redare, 54
oră pe glob
creare, 56
setare afișare dual ă, 56
PC studio Samsung 46
player muzical
ascultare muzică, 35
creare liste de redare, 47
particularizare, 47
profil deconectat 24
profil silențios 27
radio
consultați radio FM
radio FM
ascultare, 34
stocare posturi, 48
șabloane
inserare, 42
multimedia, 41
text, 41
taste comenzi rapide
consultați comenzi rapide
temă 28
temporizator cu numărătoare inversă
consultați instrumente, temporizator cu numărătoare inversă
text
creare note, 59
introducere, 31
mesaje, 30
ton sonerie 27
tonuri taste 27
videoclipuri
capturare, 34
vizualizare, 34
volum
volum apel, 29
volum ton taste, 27

SAMSUNG ELECTRONICS

# Declarație de conformitate (R&TTE)

**Noi,** **Samsung Electronics**

declarăm pe propria răspundere că produsul

## Telefon mobil GSM : GT-B3310,

încărcătorul şi acumulatorul său, la care se face referire în această declarație, este în conformitate cu următoarele standarde şi/sau alte acte normative.

| | |
|---|---|
| Siguranță | EN 60950-1 : 2006+A11:2009<br>EN 50332-1 : 2000 |
| EMC | EN 301 489-01 V1.8.1 (04-2008)<br>EN 301 489-07 V1.3.1 (11-2005)<br>EN 301 489-17 V2.1.1 (05-2009) |
| SAR | EN 50360 : 2001<br>EN 62209-1 : 2006 |
| Radio | EN 301 511 V9.0.2 (03-2003)<br>EN 300 328 V1.7.1 (10-2006) |

Declarăm prin aceasta că toate seturile esențiale de teste radio au fost efectuate şi că produsul numit mai sus este în conformitate cu toate cerințele de bază ale Directivei CE 1999/5/EC.

Procedura de evaluare a conformității produsului la care se face referire în art. 10 este detaliată în Anexa [IV] a Directivei CE 1999/5/EC şi a fost îndeplinită cu participarea următoarelor organisme:

BABT, Forsyth House,
Churchfield Road,
Walton-on-Thames,
Surrey, KT12 2TD, UK*
Identification mark: 0168

CE 0168

Documentația tehnică este păstrată la:

**Samsung Electronics QA Lab.**

şi va fi pusă la dispoziție la cerere.
(Reprezentant în EU)

Samsung Electronics Euro QA Lab.
Blackbushe Business Park, Saxony Way,
Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK*

2010.11.16 **Joong-Hoon Choi / Lab Manager**

(locul şi data emiterii) (numele şi semnătura persoanei autorizate)

* Nu este adresa de la Samsung Service Centre. Pentru adresa sau numărul de telefon al Samsung Service Centre, consultați cartela de garanție sau contactați punctul de vânzare unde ați achiziționat produsul.

Anumite secțiuni din cuprinsul acestui manual pot fi diferite față de varianta din telefonul dvs. în funcție de software-ul instalat sau de furnizorul de servicii.

SAMSUNG ELECTRONICS

World Wide Web
http://www.samsungmobile.com

Printed in Korea
Code No.:GH68-25195A
Romanian. 11/2010. Rev. 1.2